



**QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)
BHALA QORTI TA' GUDIKATURA KRIMINALI**

**MAGISTRAT DR.
CONSUELO-PILAR SCERRI HERRERA**

Seduta ta' l-4 ta' Dicembru, 2007

Numru 1244/2006

**Il-Pulizija
Supretendent Raymond D'Anastas
V**

**OMISSIS
NICOLA MCHARG**

Il-Qorti;

Rat li l-imputat **NICOLA MCHARG** ta' sebgha w ghoxrin sena bint Gordon u Nathalie nee Gauci, imwielda San Giljan nhar s-sitta ta' Lulju 1979 u residenti 'Altair 3', Vjal de Paule, Hal Balzan, detentrici tal-karta tal-identita numru 436279M kienet giet imressqa quddiemha akkuzata talli:

1. f'Haz Zebbug nhar il-hamsa ta' Settembru 2006 ghal habta tas-siegħa ta' wara nofsinhar, ikkommetew serq ta' flus mill-ispizerija 'Nobel', sitwata fi

Kopja Informali ta' Sentenza

Triq Sciortino, ghad-dannu ta' Carmelo Muscat liema serq huwa aggravat bl-ammont.

Rat l-atti kollha tal-kawza w id-dokumenti kollha esibiti fosthom l-kunsens tal-Avukat Generali datat wiehed w ghoxrin ta' Novembru 2006 esibit fl-atti bhala dokument CSH 4, sabiex fin-nuqqas t'oggezzjoni da parti tal-imputata, din l-kawza tigi trattata bi procedura sommarja.

Rat li l-imputata kienet iddikjarat li ma kellhiex oggezzjoni li l-kaz taghha jigi trattat u deciz minn din il-Qorti fil-kompetenza taghha fuq riferita ta' gudikatura kriminali kif jirrizulta mill-ezami li kien sar nhar l-hamsa ta' Jannar 2007 ai termini tal-artikolu 370(4), 390(1) u 392 tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta.

Semghet l-ammissjoni tal-imputata kif registrata fis-seduta tal-hamsa ta' Jannar 2007 meta sar l-ezami ai termini tal-artikolu 370(4), 390(1) u 392 tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta u ghalhekk fuq tali ammissjoni l-Qorti ma kellhiex triq ohra salv li ssibha hatja tal-akkuzi kif dedotti kontra taghha.

Il-Qorti kienet wisset lill-istess imputata b'mod l-aktar solenni fuq il-konsegwenzi legali ta' dik it-twegiba taghha u tatha zmien xieraq sabiex jekk trid, setghet terga lura minnha u fil-fatt l-ammissjoni taghha giet registrata fl-atti ta' din il-kawza fl-istess seduta u dana fil-prezenza tal-avukat difensur taghha.

Illi ghalhekk rinfaccjata b'ammissjoni volontarja, espressa w inkondizjonata da parti tal-imputata, il-Qorti kienet sodisfatta li l-imputata ghandha tinstab hatja tal-akkuzi kif addebitati fil-konfront taghha.

Il-Qorti kienet semghet lil partijiet jittrattaw dwar l-piena fl-istess seduta tal-hamsa ta' Jannar 2007.

Il-Qorti kienet wkoll qieset ic-cirkostanzi is-segwententi fatti fl-ghoti tal-piena u cioe :

Kopja Informali ta' Sentenza

1. L-ammisjoni bikrija tal-imputata sa mill-bidu nett ta' dawn il-proceduri u cioe mal-presentata u li b'hekk m'inhela ebda hin zejzed tal-Qorti;

2. Il-ko-operazzjoni shiha tal-imputata mal-Prosekuzzjoni tul l-investigazzjoni kollha ta' dan il-kaz tant li l-imputata ddikjarat li taghmel tajjeb ghad-dannu sofferti mis-socjeta.

Il-Qorti kienet rat wkoll l-fedina penali tal-imputata Nicola McHarg esibita fl-atti bhala dokument CSH 3 minn fejn jirrizulta li din kellha fuqha registrat reat wiehed biss li sehh fis-sena 2004 fejn inghatat wkoll sena sospiza.

Rat wkoll l-istqarrija rilaxxjata mill-imputata nhar s-sitta ta' Settembru 2006 esibita fl-atti.

Illi ghalhekk **I-Qorti** kienet, wara li rat l-artikoli tal-ligi u cioe l-artikoli 261(c), 279(a) tal-Kap 9 u l-artikolu 22 tal-Kap 446 tal-Ligijiet ta' Malta, **iddikjarat li kienet qed issib lill-imputata NICOLA MCHARG hatja tal-akkuzi kollha kif minnha ammessi w iddecidiet li tpoggi lil imputata NICOLA MCHARG, taht ordni ta' probation ghal perjodu ta' sentejn [2] minn dakinhar tal-hamsa ta' Jannar 2007 w ordnat, ai termini tal-artikolu 24(1) tal-Kap 446 tal-Ligijiet ta' Malta, li thallas l-ammont ta' mija w erbghin [140] lira maltin rappresentanti sehemha mid-danni sofferti mill-vittma Carmelo Muscat.**

Ordnat wkoll li kopja ta' dik is-sentenza tigi notifikata lid-Direttur tas-Servizzi tal-Probation sabiex jigi nominat l-kandidat idoneju ghal dan l-ghan wara li spjegat l-import ta' din is-sentenza lil imputata Nicola McHarg u x'jigri f'kaz li tonqos li tosserva u l-imputata kienet iddikjarat li fehmet ben tajjeb.

Ill permezz ta' nota datata tnejn w ghoxrin ta' Jannar 2007, il-Qorti giet infurmata li Nicola McHarg kienet ser tibda tigi segwita mill-Probation Officer Trevor Calafato tul l-perjodu ta' probation taghha.

Illi permezz ta' nota ppresentata fir-Registru ta' din il-Qorti nhar l-wiehed w ghoxrin ta' Gunju 2007, il-Qorti giet infurmata mill-Probation Officer Trevor Calafato, li Nicola McHarg kienet naqset li zzomm l-appuntamenti taghha mieghu u naqset wkoll li toqghod ghad-direttivi minnu moghtija lilha sabiex tiehu hsieb l-kura mehtiega minhabba l-vizzju tad-droga li kellha.

Ghalhekk, il-Qorti appuntat din il-kawza ghas-smiegh ghal nhar t-tletin ta' Lulju 2007 filwaqt li ordnat notifika ta' din in-nota lil imsemmija Nicola McHarg u lil Ufficjal Prosekutur.

Illi nhar t-tletin ta' Lulju 2007 il-probationer Nicola McHarg dehret il-Qorti u **xehed l-Probation Officer Trevor Calafato** (fol 30) fejn qal li minn meta l-imputata nghatat din is-sentenza sa dakinhar, kull ma raha kien fl-erbgha w ghoxrin ta' Jannar 2007. Sussegwentement wara dan l-appuntament kellha iehor fit-tnejn w ghoxrin (22) ta' Frar, fit-tmienja (8) ta' Marzu, fis-sitta w ghoxrin (26) ta' April, fl-erbgha w ghoxrin (24) ta' Mejju, fl-erbatax (14) ta' Gunju u iehor aktar tard f' Gunju 2007. Qal li ghal dawn l-appuntamenti hi m'attendiet ghall-ebda appuntament u kemm-il darba kienet ccempel u tghidlu li ser tkun hemmhekk f'hames minuti u ma kienitx tmur.

Spjega li darba minnhom fl-erbgha w ghoxrin ta' Mejju 2007 waslet u l-bieb tax-xoghol kien gia maghluq. Qal li l-unika darba li kellha appuntament u hu ma setghax inzommu, kien fil-hmistax ta' Marzu. Qal li hu kien anke ccekkja mas-Sedqa. Qal li hi kellha xi kuntatt ma Rowena Mallia li kienet il-*key worker* taghha, u din infurmatu wkoll li qatghet il-kuntatt minn maghha. Qal li Nicola McHarg mhux qed tikkopera maghhom. Qal li din ippruvat li kellha impieg regolari u l-imghallem taghha ma kienx ihalliha tmur ghandu pero f'temp ta' hames xhur, gurnata tax-xoghol *leave* ma haditx. Qal li lili ma qattlux li ma qalitx lill-imghallem taghha bil-problema li ghandha u cioe li kienet qed tigi segwita mill-Probation Officer, ghax hi fil-fatt tibza li jkecciha.

Illi nhar l-ghaxra ta' Settembru 2007 **rega' xehed l-Probation Officer Trevor Calafato** (fol 32) fejn qal li wara l-ahhar seduta ta' din il-Qorti, hu kien taha tliet appuntamenti u fil-fatt zammithom kollha. Spjega li dwar l-ewwel appointment kienet marret ftit tard pero l-ohrajn marret fil-hin u f'dawn l-appuntamenti ddiskutew diversi affarijiet fosthom li kienet ser tattendi l-NA meeting kif effettivament ghamlet u fil-prezent hija qed tiehu DHC. Ix-xhud talab lill-Qorti sabiex taghtih iktar zmien sabiex jaccerta lill-Qorti li fil-fatt Nicola McHarg m'ghadhiex aktar taht il-vizzju tad-droga.

Illi nhar d-disgha w ghoxrin ta' Ottubru 2007 **rega' xehed l-Probation Officer Trevor Calafato** (fol 36) fejn qal li Nicola McHarg kienet qed tattendi ghall-appuntamenti kollha li hu jaghtiha u fil-fatt dakinhar stess kienet puntwali u li dan l-ahhar saret anke tiftah fuq il-problemi taghha. Fil-fatt, zied jghid ix-xhud, huma kienu qed jaraw forsi anke opportunitajiet ohra ghal xoghol u jippruvaw jaraw anke fejn jistghu ipogguha sabiex hi taqta id-DHC's.

Ikkunsidrat:

Illi l-**artikolu 21(2) tal-Kap 466 tal-Ligijiet ta' Malta jipprovd**i dwar ksur ta' kondizzjonijiet f'ordni ta' probation billi jiddisponi is-segwenti:

"Jekk jigi ppruvat ghas-sodisfazzjon tal-Qorti li min ikun taht probation, ikun naqas milli jhares xi htiega ta' ordni ta' sanzjoni fil-komunita, dik il-Qorti tista, minghajr pregudizzju ghat-tkomplija tas-sanzjoni, twahhal lil hati amenda ... jew tista tittratta ma min ikun taht probation ghar-reat li dwaru tkun saret s-sanzjoni komunitarja, b'kull mod kif il-Qorti tista tittratta lil hati li kieku kien ghadu kemm gie dikjarat hati minn jew quddiem dik il-Qorti ghal dak r-reat."

Issa fil-kaz in ezami, din il-Qorti kif preseduta fis-sentenza taghha tal-hamsa ta' Jannar 2007 kienet illimitat ruhha ghal ordni tal-probation biss.

Kopja Informali ta' Sentenza

Illi ghalhekk din il-Qorti ghandha tittratta mal-hati dwar ksur tal-probation u tillimita ruhha ghal dan billi twallhu amenda, jew li tittratta mill-gdid mieghu li kienu kien ghadu kemm gie dikjarat hati.

Illi din il-Qorti dejjem ghamlet minn kollox u dak kollu li huwa possibbli sabiex tghin lil kull min deher quddiemha bhala imputat u kellu din il-problema serju hafna u f'kazijiet bhal dawn, il-Qorti dejjem tat kull opportunita sabiex vittmi ta' droga jfieuq minn dan il-vizzju, u fil-fatt minn dak li ntqal mill-Ufficjal tal-Probation, li l-imputata tghallmet mill-esperjenza taghha tant li tinsab f'fasi finali ghar-rihabilitazzjoni taghha, w hu ghalhekk li din il-Qorti ser tikkundannaha biss ghal hlas t'amenda ghal tali ksur tal-Ordni tal-Probation.

Ghalhekk, f'dawn ic-cirkostanzi, l-Qorti, wara li rat l-artikoli tal-ligi partikolarment l-artikolu 28G(3) u 28G(9) tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta, **tiddikjara li hija sodisfatta li n-nuqqas imsemmi mill-Ufficjal Sorveljanti sehk u tiddeciedi li tikkundanna lil NICOLA MCHARG ghal hlas t'amenda ta' mitt [100].**

Tordna li ai termini tal-artikolu 14(2) tal-Kap 9 tal-Ligijiet ta' Malta din l-amenda tithallas f'rasi mensili u konsekuttivi ta' ghaxar liri u f'kaz li l-imputata tonqos li thallas pagament wiehed, il-bilanc dovut jigi konvertit fi prigunerija bir-rata ta' gurnata habs ghal kull hames liri dovuta.

Tordna li kopja ta' din s-sentenza tigi komunikata lid-Direttur Qorti Kriminali ghal dan l-ghan.

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----